

## KUNNGERÐ UM FÓLKATELJING

Nr. 56 - 17. juni 1977.

Við heimild í lögtingslög nr. 1 frá 3. januar 1950 um statistik ger landsstýrið her kunnugt:

**§ 1.**

Fólda og bústaðarteljing verður í Føroyum hósdagin 22. september 1977.

**§ 2.**

Taldir verða allir persónar, sum tann 22. september 1977 eftir galdandi reglum skulu standa í fóroykum manntali.

**2. stk.** Teir persónar, sum koma undir teljingina, skulu siga frá navni, føringardegi og -ári, ríkisborgarastóðu, hjúnabandsstóðu, stóðu í húsinum, yrki, starvi, yrkisgrein og arbejðstað.

**3. stk.** Skyldu at veita upplýsingar um persón, sum ikki er førur fyrir hesum sjálvur, hevur hann, sum er verji.

**§ 3.**

Skyldu at geva upplýsingar um húsa- og ibúðarviðurskifti hevur hann, sum nýtir húsinu ella ibúðina, t.e. eigarín, ella tá ið útleigað er, leigarín.

**§ 4.**

Fólk- og bústaðarteljingin verður gjord á serstakar manntalstalvur, sum hann, ið sum eigarí ella leigari nýtir ibúðina, hevur skyldu at fáa skrivaða.

Aðrir persónar, ið hava sjálvstöðugt húshald, skulu, um teir ynskja tað, fáa manntalstalvur til sjálvir at skriva.

**2. stk.** Bygda-/býráðini býta út manntalstalvurnar í hvort hús, og hevur húseigarín síðan ábyrgdina av, at tær verða býttar viðari til möguligar leigarar og eisini at heinta tær aftaná teljidagin.

**3. stk.** Bygda-/býráðini heinta talvurnar inn aftur skjótast gjørligt aftaná 22. september og í seinasta lagi 28. september.

**§ 5.**

Gjøllari reglur um avgreiðsluna av teljingini fáa kommunurnar sendandi frá landsstýrinum.

Føroya Landsstýri, 17. juni 1977.

Petur Reinert, landsstýrismaður

/J. Djurhuus

### LANDSFÓLKAYVIRLITIÐ

3800 TÓRSHAVN

Telefon 14511

Teljing nr.

### Manntal og húsatal hósdagin 22. september 1977

Sýsla: .....	Gøta/býlingur: .....
Kommuna: .....	Húsanummar: .....
Býur/bygd: .....	Húsaánari: .....

#### LEIÐBEININGAR TIL AT FYLLA ÚT TALVUNA EFTIR

Tann manntalsmaður, sum kommunustýrið velur til hetta starv, skal fylla út talvuna ella lata hana fylla út 22. september 1977.

Húsinu í hvørji bygd (hvørjum býlingi) skulu standa í nummarrøð og skulu verða sett á talvu hvort fyrir seg, Eru fleiri ibúðir í einum húsi, verður ein talva skrivað fyrir hvørja ibúð ser.

Til eitt hús hoyra øll húsfólk, leigubúgvær uppíroknaðir. Fólk, ið búgvá á einingi og halda hús sjálv, verða roknað sum eitt »hús« og verða somuleiðis sett fyrir seg.

Har sum fleiri talvur eru skrivaðar fyrir eina ibúð, tí at har eru leigubúgvær ella tilhaldsfólk, verða talvurnar merktar við sama nummari, men frámerktar við a, b, o.s.fr.

Fyri almenn felagshús (sjúkrahús, fongsil o.s.fr.) og eisini fyrir gistingarhús og tilík støð skal talvan verða útfylt av fyristeðumanninum, og verður annars farið fram á sama hátt og við vanlig hús.

Heldur fyristeðumaðurin sjálvur hús, verða hann og húsfólk hansara sett fyrir seg sum vanligt hús, meðan hini fólkini í felagshúscarhaldinum, sum hava fastan bústað í húsinum, verða sett á ráð beint aftaná.

Á aftastu síðu á talvuni setur hann, ið hevur bústaðin (ánari ella leigari) tær upplýsingar um ibúðina, ið neyðugar eru fyrir húsalatið.

Persónar, sum í einum felagshúscarhaldi hava egjø húski, geva hesar somu upplýsingar um ibúðina.

Har beinleioðis felage húscarhaldi er, verður aftasta síðu ikki útfylt, men hon skal tó verða undirskrivað niðast á síðuni soleiðis, at navnið á felagshúscarhaldinum sæst.

Talvudeildirnar skulu annars verða útfyltar sum ávist í teimum ymsu yvirskriftunum yvir deildunum.

Tá ið talvan er útfylt, skal hon verða undirskrivað av manntalsmanninum og verða latin úr hondum til kommunustýrið seinast 28. september 1977.

Húski, ið halda til hjá honum, sum stendur fyrir ibúðini, kunnu verða settá á talvu fyrir seg.

Hesi, sum eru skrivað á talvu fyrir seg, skulu ikki fylla út bústaðarteljingina. Tey húsarum, sum tilhaldshúski nýta, skulu verða tald við í teimum húsarum, sum hann hevur, sum stendur fyrir ibúðini.

Niðanfyri verður sett navn og adressa hansara, har húski heldur til.

Tilhaldshúski hjá:

(Navn hansara, ið hevur ibúðina)

(Adressa)

Verður útfylt av manntalsmanninum

Á hesi talvu eru \_\_\_\_\_ fólk

Undirskrift tænastumannsins

MANNTAL 22.

A. Vanligar upplýsingar		At fylla út fyrir allað persónar	B. ÚTBÚGVING
Til at gera skil á hvørjum einstökum persónu og sambandi hansara við húski og húsarhald, og atvinnu hansara.			
<b>1 Navn</b>  Á talvuna verða skrivaðir allir persónar, sum hósdagin 22. september 1977 við samdögursbyrjan hóvdu fastan bústað í húsinum ella óbúlini, hóast teir sjálan manntaldagin vóru bráðfeingis burturstaddir (t.d. á ferð, á sjúkrahási, á háskúla, við skipi.)  Allir persónar, sum vóru á lívi 22. september 1977 við samdögursbyrjan, verða viðtaldir.  Børn, ið ikki hava fingið navn, verða skrivað «drongur» ella «gagenta».  Húski, ið hava tilhald hjá húsbóndanum, kunnu, um tey vilja, fáa útflyggjaða serstaka talvu.  Verða fleiri húski sett á sama blað, verður regluglopp latið vera millum teirra.  Hjún verða sett hvært beint aftan á annað. Ógift börn verða sett beint aftan á foreldrini.  Persónar verða settir f hesi röð:  Húsbóndin (á fyrstu reglu). Kona hans og börn. Skyldfólk og börn teirra. Hjálparfólk í húsi og vinnu og börn teirra. Leigubúgvær tilhaldsfólk og börn teirra.			
<b>2 Stóða í húskinum</b>  Fyrir aðrar persónar enn húsbóndan verður sett stóða teirra í mun til hansara, t.d.: Kona, Skyldfólk Hjálparfólk Sonur, dóttir Arbeiðskona Leigubúgví utan kostarhald Dótturmaður, sonarkona Húshaldskona Leigubúgví við kostarhaldi Barnabarn, fosturbarn Húski, ið hava tilhald í húsinum, verða sett fyrir seg við samsvarandi tilskilanum.		<b>9 Verandi útbúgving</b> Fyrir persónar, ið ikki eru í útbúgvi. Fyrir skúlanæmingar verður uppgivin. Fyrir lærlingar og næmingar verður. Fyrir lesandi og onnur í útbúgving v læraraskúlanæmingur, stýrimannsk.	
<b>3 Kyn</b> Sett verður: M - mannfólk, K - konufólk			
<b>4 Føðingardagur og -ár</b>  Sett verða dagur, mánaður og ár, t. d. skrivar persónur, sum er føddur 23. april 1905, soleidið: 23/4 1905.		<b>10 Endað skúlaútþúgving</b> Fyrir persónar, ið hava lokið skúla; t.d. millumskúlaprógv, realprógv, hefur verið í, t.d. 7. skúlaár, 9. föstudag.	
<b>5 Føðingarár</b> Sett verður navnið á ti landi, persónurin er føddur í		Fyrir persónar, ið hava ginguð í skúlaár, ið ginguð eru, og navn lan-	
<b>6 RÍKISBORGARASKAPUR</b> Sett verður navnið á ti landi, persónurin er ríkisborgari i.			
<b>7 Hjúnalagsstóða</b>  Sett verður:      Ó- ógiftur      E - einkjumaður      S - sundurlisin G - giftur      ella einkja      F - fráskildur		<b>11 Endað yrkisútþúgving</b> Teigur verður eisini útfyltur fyrir uppgivin verður hin týndingarmessi. Fyrir persónar við prógv fír lærðar búgving se gjöll, sum til ber, t. d. aður granskoðu, HA, fólkaskúla.	
<b>8 Arbeiðstóða manntaldagin</b>  Fyrir persónar, ið vanliga hava atvinnustarv, verður uppgivio t.d. til arbeidiðs      fridagar      matmðöri      eftirlentur sjúkjur      í friloyri      barn      rentutakari fri vegna barnsburð      á námskeiði      skúlanæmingur      fer styrk o. tl. arbeidsleysur Eisini fólk, ið ikki hava fulltíðarstarv, hjálpani hjúnaflagar og lesandi við atvinnustarvi, eru at skilja sum persónar við atvinnustarvi.		Fyrir persónar við lærlingaútbúgving innleggjari, bokasoluþjálpári, baka. Fyrir persónar, ið einangs hava verk stovutíðarstarv, verklig handverk. Fyrir persónar, ið ikki hava lokið að: eingin.	

SEPTEMBER 1977

<p><b>SEPTEMBER 1977</b></p> <p>At fylla út fyrir allar persónar, sum hava fylt 14 men ikki 50 ár (t.e. sum eru fæddir millum 22. september 1927 og 21. september 1963, báðir dagar viðtaldir).</p> <p>ing, verður skrivað: eingin. in flökkr, t.d. 7. fl., 2. real, 1. g. lærugrein uppgivin, t.d. málaraferlingur, bankanæmungur. erður uppgvið útbúgvingarslag so gjølla, sum til ber, t. d. utanæmungur, háskúlanæmungur.</p> <p>gongu, verður uppgvið hægsta skúlaprógv, ið staðið er, nýmásligt studentsprógv ella hægsti skúlaflökkur, ið gingið kkr, 2. real. Persónar, sum ganga í skúla skriva »eingin«. la utanlandis, verða givnar samsvarandi upplýsingar, öll dsins.</p> <p>persónar, ið ikki hava atvinnustarv. yrkisútþúgving enna útbúgving. háskúla, lærustovni el. tl. verður uppgivið slag av út- cand. mag., cand.polyt, teknikumverkfroðingur, ríkisskip- lareri, skipari, maskinmaður.</p> <p>ella aðra yrkisútþúgving verður uppgivið t.d. ravnagns- raveinur, sjúkraystersir, starvstovuhájlpári.</p> <p>liga yrkisútþúgving, verður tað viðmerkt, t.d. verklig skrif- sútbúgwing. yrkisútþúgving, teirra millum skúlanæmungar, verður skrif-</p>	<p><b>C. Atvinna</b></p> <p>At fylla út fyrir persónar, ið vanliga hava atvinnustarv.</p> <p><b>12 Starvstóðs</b></p> <p>Fyri persónar, ið hava atvinnustarv, ella sum bert bráðfeingis einki atvinnustarv hava, teirra millum arbeðsleys, sjúk o. t. verður eitt af hesum heitum sett:</p> <table border="0"> <tr> <td>Sjálfstóðugur utan starfsfólk</td> <td>Partsfiskimaður (fiskimaður, sum</td> <td>Oyrkislærður arbeðsmaður</td> </tr> <tr> <td>Sjálfstóðugur við starfsfólk</td> <td>ikki eigur bát sjálvur, men verður</td> <td>Hjálparmaður</td> </tr> <tr> <td>Hjálpandi hjámfelagi</td> <td>lentur við parti í veiði)</td> <td>Næmingur</td> </tr> <tr> <td>Uppsiðari, fyrístóðumaður,</td> <td>Starvamaður</td> <td>Lærlingur</td> </tr> <tr> <td>Partafelagsstjóri</td> <td>Tænastumaður</td> <td>Starvsevni (aspirant)</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Yrkislærður arbeðsmaður</td> <td></td> </tr> </table> <p><b>13 Fulltíðarstarv</b></p> <p>Sum fulltíðarstarv er at skilja starv, ið tékuð minst somu tíð, ið vanligt er á avvarðandi atvinnuveski.</p> <p><b>14 Yrkis- ella starvsheti</b></p> <p>Tað er umræðandi, at svarið sýnir, hvat slag av arbeidi hefur verið ella verður gjört. Fyri sjálfstóðugar, fyrístóðumenn og tilíkar verður gjölliga sagt frá starvstóðu, t.d. fiskimaður, bónið, fiskauftiflári, keypamaður, bakarameistari, timburmeistari, advokatur, grannskoðari. Fyri hjálpandi hjámfelaga verður sett arbeðiöllag, t.d. avgreiðsla, bókhald, bónaðarvirnna. Fyri starvsmenn og tænastumenn verður sett greitt starvsheti, t.d. skrvistovustjóri, fultrúi, læknir, lærari, sjúkraystersir, skrvistovuhájlpári, avgreiðslukona, bókhaldari, verkstjóri, skipari, Fyrir yrkislærðar og lærlingar verður tilskilað yrkishesti, t.d. kokku, smiður, bakari, prentari, timburmaður, barberur. Fyri óyrkislærðar verður viðmerkt slag av til vanliga arbeidnum, t.d. matrósur, bestamaður, lastamaður, dekkari, bilstjóri, pakkhusarbeidiari, seymikona, havnaarbeidiari, steinhöggar.</p> <p><b>15 Virkisslag</b></p> <p>Her verður uppgivið, hvørjum slag av fyríteku, arbeitt verður í, t.d. fiskavirkri, trolara, linuskipi, síldarskipi, klædnabíó, maskinverkstað, skipasmíðju, bílköyring, banka, skúla, sjúkrahús, kommunu-skrvistovu, heim, við hú. Er íví um virkisslag, verður sett navn virkisins.</p>	Sjálfstóðugur utan starfsfólk	Partsfiskimaður (fiskimaður, sum	Oyrkislærður arbeðsmaður	Sjálfstóðugur við starfsfólk	ikki eigur bát sjálvur, men verður	Hjálparmaður	Hjálpandi hjámfelagi	lentur við parti í veiði)	Næmingur	Uppsiðari, fyrístóðumaður,	Starvamaður	Lærlingur	Partafelagsstjóri	Tænastumaður	Starvsevni (aspirant)		Yrkislærður arbeðsmaður		<p><b>D. Arbeiðs- ella útbúgvingarstaður</b></p> <p>At fylla út fyrir öll, ið vanliga hava atvinnustarv og/ella eru í útbúgving</p> <p><b>16 Arbeiðs- ella útbúgvingarstaður (adressa)</b></p> <p>Adressa á arbeiðs- ella útbúgvingarstað verður sett so gjølla, sum til ber.</p> <p>Fyri persónar, ið arbeida á fasta bústað sinum, t. d. bændur, arbeidiskonur, hjálparfólk, verður skrivað »hér«.</p> <p>Fyri, persónar, ið bœði hava atvinnustarv og eru í útbúgving, og fyri persónar, ið hava fleiri arbeiðsstaðir, verður sett adressan á til arbeiðs- ella útbúgvingarstað, har hann fyrst kemur mannatsdagin.</p> <p>Fyri persónar, ið hava so langt at fara, at teir fáa ikki komið til hús dagliga men hava bráðfeingis tilhald við arbeiðs- ella útbúgvingarstað sin, verða sett aftan á adressuna á hesum stað í eini klombur (t.d. við upplýsingum sunn: hefur tilhald á arbeidstaðnum, sigir, á námskeiði, útsendur o. s. fr. ella við adressuni á bráðfeingis tilhaldinum, um hon er ikki hin sama og á arbeiðs- ella útbúgvingarstaðnum).</p> <p>Fyri umboðssállumenn o. o. á ferð verður skrivað: á ferð.</p> <p>Fyri sjómann, ið sigla á fastari farleie og búgva heima, verður havnin, sum teir sigla frá, sett sum arbeiðsstaða.</p> <p>Adressa á arbeiðs- ella útbúgvingarstað verður eisini sett fyrir persónar, ið vegna frítíð, sjúklu ella tilíkt ikki vörur til arbeiðs- ella útbúgvingar mannatsdagin. Fyri arbeiðsleys verður sett: arbeiðsleysur.</p>
Sjálfstóðugur utan starfsfólk	Partsfiskimaður (fiskimaður, sum	Oyrkislærður arbeðsmaður																		
Sjálfstóðugur við starfsfólk	ikki eigur bát sjálvur, men verður	Hjálparmaður																		
Hjálpandi hjámfelagi	lentur við parti í veiði)	Næmingur																		
Uppsiðari, fyrístóðumaður,	Starvamaður	Lærlingur																		
Partafelagsstjóri	Tænastumaður	Starvsevni (aspirant)																		
	Yrkislærður arbeðsmaður																			

Minnist til eisini at fylla út talvuna aftanfyri.

## HÚSATAL 22. SEPTEMBER 1977

Tann, sum, tí hann er eigari, leigari ella brúkari, býr í íbúð, hevur skyldu at fylla út niðanfyri standandi talvu við upplýsingum um bústaðin.

Útfyld verður talva fyrir seg fyrir bústaðir av hesum slagi:

1. Allir vanligir bústaðir, t. v. s. bústaðir við egnum kóki ella fórum kókiútbúnaða í húsarumi ella gong, utan mun um hesir bústaðir eru í einbýlishúsi, tvíbýlishúsi, trýbýlishúsi, fleirbýlishúsi ella aðra staðir.
2. Veruligur bústaður á einum felagshúseki við eigna kóki, fórum kókiútbúnaða í húsarumi ella gong (starfsfólkabústaður).
3. Klubbaibúðir, -rúm, kómur o. tl. viðtold búnir í fleirbýlishúsi, tá hesi vera útleigað beinleidiðs av umsitingarstövnum, eins og rúm í øðrum húsum, tá tey, ið har búgva, kunnu nýta felags kók, sum ikki verður nýttur av eigaranum,

Serstök húsalta verður ikki skrivað, har tað snýr seg um búnir í húsum, har felags húsarhald er, og har pensionerar, sjúklingar, næmingar, tilhaldsfólk v. m. búgva. Somuleiðis verða bygningar, sum einans verða nýttir vinnuliga, ikki viðtaldir.

Við allar spurningar, sum skulu hava svar, verður X settur, utan undir C og E.

**Undir C** verður sett talið á rúnum í húsinum, sum nýtt verða til at búgva í, eisini arbeiðs-konukemur, kvistrúm, kjallarum o. tl., tó at tey eru ikki í sjálvum húsinum, men í uppibyggingum, úthúsum, ella um tey eru útleigað til einstaklingar og húski. Sum búnir eru eisini at skilja rúm, ið verða nýtt bæði til at búgva í og til atvinnuendamál. Sum búnir eru ikki at rokna kókar, goymslurum o.tl. og heldur ikki rúm, ið verða nýtt til atvinnu burturav (t.d. skrivstovu, handil, verkstað, seymistovu, leknastovu o.tl.).

**Undir E** verður sett mánaðarleiga, gjald fyrir hita frároknað. Tá jö hitajald er partur av leiguni, verður tað frádrigið eftir bestu metan.

<b>A. Húsalag</b> Bústaðurin er í: einbýlishúsi ..... <input type="checkbox"/> 1 tvíbýlishúsi ..... <input type="checkbox"/> 2 trýbýlishúsi ..... <input type="checkbox"/> 3 fleirbýlishúsi ..... <input type="checkbox"/> 4 virkishúsi ella stovni (verksmiðju, sjúkrahús o. tl.) ..... <input type="checkbox"/> 5	<b>D. Leiguviðurskifti</b> Hava tygum bústaðin sum: ánari ..... <input type="checkbox"/> 1 tænastubistað, fribústað o. tl. ..... <input type="checkbox"/> 2 leigari av klubbarumi ..... <input type="checkbox"/> 3 leigari av vanliga útleigaðari íbúð. ..... <input type="checkbox"/> 4	<b>H. Vatnveiting</b> Húsin hava: innlagt vatn ..... <input type="checkbox"/> 1 einki vatn ..... <input type="checkbox"/> 2	<b>M. Kóksviðurskifti</b> Bústaðurin hevir: egnan kók ..... <input type="checkbox"/> 1 kók saman við órúm bústað ..... <input type="checkbox"/> 2 fastan kókiútbúnað í rúmi ella gong ..... <input type="checkbox"/> 3 hvørki kók ella kókiútbúnað ..... <input type="checkbox"/> 4
<b>B. Byggingartilfar</b> Húsin eru gjord av: gróti ella betongi ..... <input type="checkbox"/> 1 jarnklæddum timbri ..... <input type="checkbox"/> 2 óklaedum timbri ..... <input type="checkbox"/> 3 óðrum tilfari ..... <input type="checkbox"/> 4	<b>E. Húsaleigan í september 1977</b> Verður ikki útfylt av teimum, sum búgva í egnari íbúð (si D 1) Sjálv húsaleigan fyrir september 1977 (uttan hitajald, bilskúrsleigu og önnur sergið) ..... kr.	<b>I. Baðviðurskifti</b> Bústaðurin hevir: egna baðstovu við kari ..... <input type="checkbox"/> 1 egna baðstovu bert við stoytibað ..... <input type="checkbox"/> 2 atgöng til felags baðstovu ..... <input type="checkbox"/> 3 onga baðstovu ..... <input type="checkbox"/> 4	<b>N. Kókiútbúnaður</b> Til matgerðar verður nýtt: ravmagn ..... <input type="checkbox"/> 1 flaskugass ..... <input type="checkbox"/> 2 komfýrur ..... <input type="checkbox"/> 3 annað ..... <input type="checkbox"/> 4
<b>C. Tal á húsrúnum</b> Tal á rúnum, ið verða nýtt til at búgva í ..... Tal á rúnum, ið bert verða nýtt til atvinnu rúm til samsans ..... .....	<b>F. Byggingartíð</b> Húsin eru bygd: 1918 ella fyrir ..... <input type="checkbox"/> 1 1919–1940 ..... <input type="checkbox"/> 2 1941–1960 ..... <input type="checkbox"/> 3 1961–1965 ..... <input type="checkbox"/> 4 1966–1970 ..... <input type="checkbox"/> 5 1971–1975 ..... <input type="checkbox"/> 6 1976–1977 ..... <input type="checkbox"/> 7	<b>G. Ravmagnsveiting</b> Húsin hava: innlagt ravmagn frá almennum verki ..... <input type="checkbox"/> 1 innlagt ravmagn frá einskildum verki (egnum motori) ..... <input type="checkbox"/> 2 einki ravmagn ..... <input type="checkbox"/> 3	<b>J. Náthús, w. c. o.tl.</b> Bústaðurin hevir: egið w.c. ..... <input type="checkbox"/> 1 atgöng til felags w.c. ..... <input type="checkbox"/> 2 ikki atgöng til w.c. ..... <input type="checkbox"/> 3
<b>K. Rottangi (septiktangi)</b> Hava húsin rottinga? ..... Ja <input type="checkbox"/> 1 Nei <input type="checkbox"/> 2	<b>L. Fráreinsl</b> Fráreinsl frá w.c. ella rottinga fer í opna veit ..... <input type="checkbox"/> 1 í á ..... <input type="checkbox"/> 2 gjögnum heil rör í kloakk ..... <input type="checkbox"/> 3 gjögnum heil rör á sjógv ..... <input type="checkbox"/> 4	<b>O. Hitaútbúnaður</b> Bústaðurin verður vermdur við: miðstöðuhitaovnum ..... <input type="checkbox"/> 1 heitari luft ..... <input type="checkbox"/> 2 kolovni, eldstað ..... <input type="checkbox"/> 3 leysum ovnum ..... <input type="checkbox"/> 4	
<b>Viðmerkingar</b> ..... ..... .....	<b>P. Brenni</b> Vermt verður við: olju, steinoju ..... <input type="checkbox"/> 1 fórum brenni (koli, koksi, torvi o. tl.) ..... <input type="checkbox"/> 2 gassi ..... <input type="checkbox"/> 3 ravmagni ..... <input type="checkbox"/> 4 fjarrita ..... <input type="checkbox"/> 5	<b>Hesar upplýsingar eru givnar við bestu vitan</b> ..... tann ..... september 1977	
		<b>Undirskrift</b> .....	<b>Tlf. nr.</b> .....